

# 市民性形成と ことばの教育

母語・第二言語・外国語を超えて

細川英雄 尾辻恵美  
マルチェッラ・マリオッティ 編



くろしお出版

## 市民性形成とことばの教育 目 次

はじめに 今なぜことばの教育は市民性形成をめざすのか

細川 英雄 iv



### ▼第1部 ことばの市民性とは▼

#### 第1章

**市民性形成をめざす言語教育とは何か**

細川 英雄 2

#### 第2章

**レパートリー、ことばの教育と市民性形成**  
— ことばの共生をめざす市民性形成教育とは

尾辻 恵美 20

### ▼第2部 ことばの市民性形成の実践を振り返る▼

#### 第3章

**日本語教師は市民となりうるか**  
— 「日本語教師性」をめぐって

牛窪 隆太 44

#### 第4章

**市民として教師として**  
— 日本語教師としての自己言及的な視点から

佐藤 正則 74

**第5章****社会的責任と市民性**

— 外国語学習を通した自己認識によって「自由」になること

マルチェッラ・マリオッティ 103

**第6章****地域社会はどのように「共生」を支えるのか**

— 「市民」としての意識化を目指す活動へ

福村 真紀子 128

**第7章****平和構築への市民性形成**

— シリアの日本語教師、日本語学習者の語りをてがかりに

市嶋 典子 151

**▼第3部 ことばの市民性形成をめざす新しい教育観▼****第8章****循環する個人と社会**

— 市民性形成をめざすことばの教育へ

細川 英雄 190

**第9章****生態的なことばの市民性形成とスペーシャル・レパートリー**

尾辻 恵美 209



終章

ことばの市民性形成の将来的展望

—社会観、言語イデオロギー、言語教育イデオロギーの転換に向けて

尾辻 恵美 231

あとがき 「母語・第二言語・外国語」という境界線を崩す過程

マルチエッラ・マリオッティ 240

[リテラシーズ叢書について]

本叢書は、リテラシーズ研究会・編集委員が企画・立案し、  
シンポジウム等を通じ議論を重ねた上で出版するものです。  
本研究会の設立主旨等・活動はWEBサイトを御覧ください。  
<http://literacies.9640.jp/>

リテラシーズ研究会・編集委員  
川上航雄・佐藤慎司・砂川裕一・佐川渡都季・細川英雄・三代純平

リテラシーズ叢書6  
**市民性形成とことばの教育**  
—母語・第二言語・外国語を超えて

発行所 ...

編 者 ... 細川英雄 尾辻恵美 マルチエラ・マリオッティ

2016年8月13日 初版第1刷発行

発行所 ... くろしお出版

〒113-0033 東京都文京区本郷3-21-10

電話 03-5684-3389 fax.03-5684-4762 [www.9640.jp](http://www.9640.jp)

装 丁 ... 折原カズヒロ

印刷・製本... シナノ書籍印刷

© 2016 細川英雄 尾辻恵美 マルチエラ・マリオッティ リテラシーズ研究会

Printed in Japan ISBN978-4-87424-705-1 C3080